



**LIBERACIÓN DE ACEPTACIÓN DE RIESGOS Y RESPONSABILIDADES**

**DEBE SER COMPLETADO POR EL CAMPISTA O EL PADRE O GUARDIÁN LEGAL DE CUALQUIER CAMPISTA MENOR DE 18 AÑOS.**

1. **Participación Voluntaria/Permiso.** Yo, el firmante, (marque el que aplique):  Campista de por lo menos 18 años de edad o  el padre o guardián legal de un Campista menor de 18 años nombrado en la pagina anterior. Yo reconozco que voluntariamente he aplicado, o autorizado a mi hijo(a) a participar en las Actividades del Campamento que tomen lugar, en o alrededor de Jenness Park. Yo entiendo que estas “Actividades del Campamento” incluyen, pero no están limitadas a, nadar en el lago, navegar en barco, recreación de aventura, tiro al arco, paintball, go-karts, juegos de competición extenuante, y otras actividades y ejercicios del campamento. Yo entiendo que minimizo mi riesgo de lastimarme si ESTOY DE ACUERDO EN CUMPLIR TOTALMENTE CON TODAS LAS REGLAS Y DIRECCIONES DADAS POR EL PERSONAL PARA TODAS LAS ACTIVIDADES DEL CAMPAMENTO. YO ESTOY DE ACUERDO EN RETIRARME DE CUALQUIER ACTIVIDAD DEL CAMPAMENTO SI ME DOY CUENTA DE CUALQUIER PELIGRO INUSUAL QUE PONGA EN PELIGRO LA SEGURIDAD DE CUALQUIER PARTICIPANTE, Y DE REPORTAR INMEDIATAMENTE AL PERSONAL DEL CAMPAMENTO. YO HE PLENAMENTE REVELADO CUALQUIER CONDICION FISICA O MENTAL QUE PUEDA LIMITAR MI PARTICIPACION Y NO PARTICIPARE EN NINGUNA ACTIVIDAD DEL CAMPAMENTO QUE VAYA EN CONTRA DEL CONSEJO MEDICO. Yo acepto completa responsabilidad por cualquier lastimadura o accidente que yo o mi hijo(a) tenga, según sea el caso, que pueda ocurrir como resultado de participar o de que mi hijo(a) participe en cualquiera de las Actividades del Campamento o por asistir a Jenness Park.
2. **Aceptación de Riesgos.** ESTOY CONSCIENTE DE QUE LAS ACTIVIDADES DEL CAMPAMENTO SON ACTIVIDADES PELIGROSAS. YO ESTOY VOLUNTARIAMENTE PARTICIPANDO EN ESTAS ACTIVIDADES O PERMITIENDO QUE MI HIJO(A) PARTICIPE EN ESTAS ACTIVIDADES, SEGÚN SEA EL CASO, CON CONOCIMIENTO DEL RIESGO QUE INVOLUCRAN. MAS ALLÁ DE ESTO, ESTOY DE ACUERDO EN ACEPTAR CUALQUIER Y TODOS LOS RIESGOS DE LASTIMADURA O MUERTE PARA MI O MI HIJO(A), SEGÚN SEA EL CASO, Y VERIFICO ESTA DECLARACIÓN ESCRIBIENDO MIS INICIALES AQUÍ: \_\_\_\_\_
3. **Liberación.** Como contraprestación para que yo o mi hijo(a) el Jenness Park y la Convención Bautista de California del Sur permitan que participemos en las Actividades del Campamento y use(mos) sus comodidades relaciones, yo estoy de acuerdo que, mis cesionarios, herederos, distribuidores, guardianes y representantes legales no harán un reclamo en contra, demanda, o adjuntar la propiedad de Jenness Park y la Convención Bautista de California del Sur, o de cualquiera de sus respectivos empleados, directores, oficiales, o agentes, por causa de lastimadura o daño como resultado de negligencia u otras acciones, sin importar como hayan sido causadas, por cualquier empleado, agente, o contratista de Jenness Park o la Convención Bautista de California del Sur como resultado de mi participación en cualquiera de las Actividades del Campamento.
4. **Ejecución de Complicidad y Voluntaria.** YO HE LEÍDO CUIDADOSAMENTE ESTE DOCUMENTO Y ENTIENDO COMPLETAMENTE SU CONTENIDO. ESTOY CONSCIENTE DE QUE ÉSTO ES UNA LIBERACIÓN DE RESPONSABILIDADES Y UN CONTRATO ENTRE YO Y JENNESS PARK Y LA CONVENCIÓN BAUTISTA DE CALIFORNIA DEL SUR, Y LO FIRMO POR MI LIBRE ALBEDRIO.
5. **Uso de los Medios de Comunicación.** Yo reconozco y estoy de acuerdo que para propósitos promocionales o de publicidad, Jennes Park puede usar cualquier audio, video, y/o fotografía de invitados o Campistas, que pueden incluirme a mi o incluir a mi hijo(a), participando en las Actividades del Campamento o presente(s) de alguna otra manera en las Actividades del Campamento.
6. **Arbitración.** Yo aquí estoy de acuerdo en someter a arbitraje obligatorio a cualquier disputa que surja por participar en las Actividades del Campamento. No habrá limite para las presentaciones. Habrá un panel de arbitración compuesto de tres miembros, que consistirá de dos árbitros asignados por las dos partes (un arbitro designado para cada parte) y un arbitro neutral escogido por los árbitros designados por las dos partes. El arbitro neutral será un oficial o director de cualquier campamiento que es miembro de la Asociación de Campamentos y Conferencias Cristianas (CCCA por sus siglas en Ingles). Si los dos árbitros designados por las dos partes fallan en llegar a un acuerdo para designar al arbitro neutral, el arbitro neutral deberá ser designado por el Tribunal de Distrito de California del Este, Fresno, CA, utilizando el criterio aquí descrito. Cada parte pagará por sus propios gastos, incluyendo al arbitro que designó, y compartirá por partes iguales los costos del arbitro neutral. Los procedimientos del arbitraje tomaran lugar en Fresno, CA y serán gobernados por las Reglas Federales de Evidencia. El panel establecerá un horario razonable y apropiado para resolver la disputa rápidamente.
7. **Indemnización.** Sea que Jenness Park y/o la Convención Bautista de California del Sur, o cualquier persona que actúe en su(s) nombre(s), sufra una pérdida, riesgo, daño o pago de abogados y costos para hacer cumplir este documento, estoy de acuerdo con indemnizar y mantener indemne a Jenness Park y la Convención Bautista de California del Sur por tal pérdida, riesgo, daño o pago de abogados y costos.

Al firmar esta Liberación de Aceptación de Riesgos y Responsabilidades, reconozco que si hay cualquier lastimadura o daño de propiedad durante mi participación o la participación de mi hijo(a) en estas actividades, yo y/o mi hijo(a) puedo(podemos) ser encontrado(s) por una corte de justicia de haber renunciado a cualquier derecho de mantener una demanda en contra de Jenness Park o la Convención Bautista de California del Sur teniendo en base cualquier demanda que ya haya sido eximida en el presente documento. He tenido la oportunidad suficiente de leer este documento en su totalidad, lo he leído y entendido, y estoy de acuerdo a que estoy legalmente obligado por sus términos.

Si no le gustaría recibir la circular de Jenness Park y otro material impreso, por favor marque aquí

\_\_\_\_\_  
Firma del Campista o Padre/Guardián Legal del Campista Menor de Edad

\_\_\_\_\_  
Nombre en Letra de Imprenta

\_\_\_\_\_  
Fecha

Yo aquí certifico que el firmante arriba mencionado reconoce en mi presencia que él/ella leyó y entendió completamente el significado y consecuencias del presente documento de Liberación de Aceptación de Riesgos y Responsabilidades, y lo firma en mi presencia

\_\_\_\_\_  
Firma del Testigo

\_\_\_\_\_  
Nombre en Letra de Imprenta

\_\_\_\_\_  
Fecha